

ALBORADA

ÓRGANO
DE LA
SOCIEDAD AGRARIA Y CULTURAL
HIJOS DEL PARTIDO DE CORCUBIÓN
(Fundada el 26 de Agosto de 1922)

PUBLICACIÓN MENSUAL

Redacción y Administración: DEFENSA 365

ALBORADA tiene como único lema defender, en todo momento, los intereses de nuestra comarca, despertando la apatía y haciendo labor educativa

AÑO II

Buenos Aires, Noviembre de 1926

Núm. 16

¡Bien por los Corcubioneses! Un meritorio triunfo

La instancia que hemos insertado en el número de ALBORADA anterior, con el título de "Problema de vida o muerte" y de la cual tienen conocimiento nuestros lectores, apoyada calurosamente por toda la prensa de España, ha tenido la virtud de derribar el arancel que gravaba la importación del maíz en nuestra Patria.

El triunfo que la solución de este formidable problema viene a resolver para Galicia y para nuestra comarca en particular, es tanto más significativo y meritorio, cuanto que la supresión de estos derechos, se debe exclusivamente a los corcubioneses que iniciaron esta campaña con entusiasmo y bríos extraordinarios, cosa que no nos sorprende, mediando en estas gestiones nuestro querido delegado y colaborador don José Miñones Bernar, dez, que fué el alma mater de este movimiento redentor, según informaciones que nos han llegado por diferentes conductos.

El gobierno español con motivo de la pertinaz sequía y los consiguientes perjuicios sufridos en las sementeras de maíz, que con tanta intensidad se hicieron sentir en España, especialmente en las provincias del Norte y Noroeste, resolvió aplicar las disposiciones consignadas en el decreto de 9 de Junio último y autorizar

con carácter urgente, la adquisición de maíz en el extranjero, autorizando a la Junta Central de Abastos, para que por medio de una licitación y por exportaciones escalonadas, adquiriera la cantidad de este cereal que considere necesario para subvenir a las necesidades del presente año agrícola dentro de un límite máximo de 150 mil toneladas.

El reciente decreto, cuya importancia se reconoce, establece además el precio a que ha de venderse de acuerdo con su costo; que las diferencias entre éste y aquél deberán ser satisfechas por el Estado, previa devolución del respectivo derecho arancelario; que las aduanas deberán otorgar los correspondientes documentos de despacho de las partidas aceptadas y la manera de efectuar la liquidación pertinente de acuerdo con los precios de adquisición y venta y por último se resuelve que, para sufragar los gastos que ocasionen los servicios de reconocimiento e introducción de dichas partidas de maíz, se deducirán de las liquidaciones que practiquen las aduanas españolas sobre los derechos arancelarios de las partidas aceptadas, la suma de diez céntimos de peseta por cada quintal métrico del expresado cereal que se introduzca con arreglo a las

condiciones que determina el decreto de referencia.

Atenidos a estas disposiciones de carácter general, la Junta corcubionesa que llevó a cabo este justiciero movimiento que ha sido coronado con el más lisonjero de los éxitos, está gestionando ante los Poderes Públicos de nuestra patria, un permiso especial para que la cantidad de maíz que se estime necesaria para las necesidades de la comarca, pueda ser llevado directamente desde esta capital al puerto de Corcubión, evitándose así los gastos de flete que demandaría el ser embarcado de nuevo con aquel destino, desde los puertos de Coruña o Vigo.

Sería una determinación acertada y justa, toda vez que a la feliz iniciativa de los hombres de nuestra comarca, se les debe el término de una situación tan apremiante y angustiosa para todos.

Apoiando estas gestiones, nosotros por nuestra parte, atentos al clamor popular de nuestros convecinos, hemos enviado un cablegrama a nuestro Delegado en Corcubión señor Miñones, para que en representación de la importante entidad social que integramos en esta República Argentina, se dirija ante quien corresponda, encareciendo esta concesión especial que tendría por objeto el mayor abaratamiento de dicho cereal, tan indispensable para las necesidades locales.

Mientras tanto, aparte del albur que puedan correr estas gestiones, sobre las cuales, empero, no nos hacemos ninguna ilusión, vayan las mejores y más cordiales felicitaciones a los entusiastas comarcanos que con tanta tenacidad y celo, han logrado la solución satisfactoria de un problema de tan vital importancia para Galicia entera.

Nuestro problema agropecuario y la futura escuela experimental agrícola

Una ligera reflexión sobre el valor e importancia actual de nuestra economía rural y la relación que guarda ésta con las naturales y óptimas condiciones productoras de la tierra de nuestra región, hace resaltar cuán deshonrosa resultaría para nosotros, nativos de ella, cualquier comparación que bajo este aspecto se hiciera con muchas otras de ciertos países europeos aún menos favorecidos por la naturaleza.

Pocas son en realidad las tierras que reúnen una suma de factores naturales tan favorables para la extensión agrícola como la de nuestra comarca.

Por eso resultaría difícil, por no decir imposible, justificar el estado de evidente atraso en que está sumida nuestra región con respecto a actividad tan primordial y vital como es ésta; puesto que ella, como se sabe, fué siempre la que dió base y subsistencia próspera a todos los pueblos que la cultivan.

Nuestra región y especialmente la zona que comprende nuestro partido, aparte de poseer las condiciones agro-climato-

lógicas más excepcionales que desear se pueden para el buen desarrollo de una floreciente industria agropecuaria, cuenta además con el valioso factor hombre tan de suyo sufrido, trabajador, contraído y adaptable a dicha labor.

¿Cuáles son las causas, pues, que impiden a nuestra productiva y exuberante tierra obtener el desarrollo de la riqueza que encierra su fecundizante seno?

Difícil, como decía anteriormente, se hace el explicarlo, pues que vergonzoso resulta concebir que tal atraso y abandono, contrariamente a lo que ocurre en otros lugares, estriba, no en las dificultades naturales y propias que puedan ofrecer el suelo y el clima de nuestra región, sino más bien en la apatía general de nuestros agricultores y sobre todo en la desidia inveterada y la inercia incitativa de sus autoridades. Jamás hemos visto salir de éstas últimas una iniciativa, incitación, plan o disposición tendiente a fomentar la riqueza agrícola de nuestra comarca y menos aún a apoyar el esfuerzo individual de nuestros labriegos. Todo lo con-

trario; al dogal de nuestros feudos (1) debía agregarse el de la taimada persecución que ejercieron siempre nuestros caudillos políticos en perjuicio del humilde aldeano. Este fué, pues, en todos los tiempos el elemento explotable y que sirvió de constante medro para ellos; halagado tan sólo durante los trances electorales era luego el oprimido vasallo que se veía forzado a entregar lo mejor de sus frutos y haciendas con tal de librarse de las insaciables apetencias del caudillo, pues a éste el más fútil de los pretextos le servía para crear a aquél una situación de constante zozobra. Fácil resulta, pues, imaginar que, debatiéndose con este y otros muchos inconvenientes la vida de nuestros agricultores, sin amparo oficial alguno y librado únicamente a su esfuerzo individual y aislado, su desenvolvimiento haya tenido que ser del todo rutinario y carente de toda iniciativa y orientación técnica.

Consecuencia visible de tal abandono es también la falta absoluta que se advierte en nuestras regiones de caminos rurales adecuados para el transporte y la de no haber vislumbrado siquiera nuestras autoridades, a pesar de la abundancia de ríos y arroyos que posee, y la suma facilidad que ellos ofrecen en muchas partes, la idea de un plan de irrigación general aplicable a nuestra zona agrícola; necesidad harto sentida en ciertas épocas del año, y cuya falta véñse con frecuencia a suplir en parte nuestro agricultores de la manera más rudimentaria y ardua.

Del mismo modo los métodos que se usan actualmente en nuestro campos, salvo pequeñísimas excepciones, son del todo anticuados, y se me antoja creer que han de diferir muy poco de los usados por Matusalén en su juventud. Y resulta menos explicable atraso tal en este punto cuando entre la gente de nuestras aldeas abundan personas que por haber trabajado en los campos americanos, conocen muy bien muchos de los modernos

elementos y sistemas nuevos que hoy se emplean para tal industria en los países de agricultura más adelantada.

Sabido es el perfeccionamiento a que se ha llegado en la industria agropecuaria en estos nuevos países y algunos otros de Europa, por cierto mucho menos aptos que el nuestro, y los resultados económicos altamente asombrosos que han conseguido.

Para convencerse más claramente de ello basta abrir una simple estadística y comparando el nuestro con algunos de los países que tan sólo guardan el último término, queda aún nuestra región ocupando un humillante lugar en dicha escala. Bélgica, Francia, Holanda, Alemania, Italia, Rumania y hasta Bulgaria no tienen región alguna que, dedicada al cultivo de los mismos productos de la nuestra, no dé en ellos un porcentaje mayor de rendimiento.

El promedio de las mejores regiones, en dichos países, dan para el trigo una proporción de 40 a 42 fanegas por hectárea y las menos productivas de 14 a 16; la nuestra apenas alcanza a un normal de 12 por hectárea.

En el maíz, a pesar de estar algo más intensificado su cultivo ocurre algo parecido, y eso tomando únicamente la relación sobre la parte de tierra cultivada, pues si ella se hace extensiva al total de la que abarca nuestra región dicho coeficiente resulta considerablemente más desfavorable, por la sencilla razón de ser también enormemente mayor la proporción de tierra sin cultivar.

Hasta aquí sólo hemos considerado someramente la faz rendimiento o "cantidad" pero si de ella pasamos a analizar la faz "calidad" nuestro desnivel resulta entonces monstruoso. El abandono, pues, se hace, llegando aquí, más patente e injustificado; pues lógico hubiera parecido siquiera que, habiendo una limitación tal de tierras en cultivo, permitiese atenderla, por lo menos, en mejor forma y obtener de ella una calidad más superior en sus frutos. Contrasta, como digo, observar el grado de refinamiento y selección que han alcanzado ciertos países en los productos que cultivan y los ventajosos precios que en preferente demanda obtienen por ellos en el mercado mundial. Lo mismo en el cultivo de los cereales co-

(1) Me refiero a los feudos en el estado de vicio y anormal en que se encuentran; pues en principio, contrariamente a lo que algunos creen y opinan, entiendo que el feudo fué para nuestros agricultores una ley sabia, liberal, democrática y generosa.

mo en el de las legumbres y frutas predomina hoy en la mayoría de los países agrícolas un espíritu eminentemente científico, convencidos de que sin él jamás hubieran podido alcanzar el perfeccionamiento y éxito que han logrado los más adelantados en tal industria.

Nuestra industria forestal adolece también de idénticas, sino mayores deficiencias, no explicándose cómo un renglón que ofrece tan vastas perspectivas económicas se halle en estado tan decadente. Increíble parece que en pueblos de la densidad del nuestro y de tan propicias condiciones para el desarrollo de la arboricultura se dejen las grandes extensiones de sus montes libradas a germinar tan sólo el toseo e hirsuto abrojo.

La despiadada tala que terminará muy pronto con los pocos pinares existentes, no deja tampoco vislumbrar, por la actitud de indiferencia que observamos en nuestros agricultores que haya siquiera una esperanza de renovación de los mismos. La falta de visión en este punto no puede ser más completa.

Un ligero estudio que se hiciera sobre el enorme beneficio que proporcionaría la intensificación plena, constante y sistemática del cultivo de nuestros montes desiertos con maderas finas de todas clases sería realmente sorprendente.

Basta advertir que los países que se dedican a la especialidad de ese cultivo, de suyo sumamente fácil, han afirmado su independencia económica y vida propia en forma sólida y descollante. Aparte de las múltiples industrias que de dichas maderas pueden derivarse, constituirían ellas un valioso producto explotable que aportaría un considerable ingreso en la vida económica de nuestros pueblos.

Una de las consecuencias directas de la escasez y atraso de estos recursos agrícolas es sin duda alguna también el estado de inferioridad de nuestra ganadería, ya que la ventajosa condición de aquéllos es el estímulo inmediato para el refinamiento y desarrollo de ésta.

La experiencia acumulada día a día con los resultados óptimos que todos conocemos, dan la razón más acabada sobre la eficiencia de los métodos de selección que han puesto en práctica los países que más se destacan en la industria pecuaria.

En las distintas especies de razas que

se crían en nuestra región, ya sea ella bovina, equina, ovina, etc., échase de ver fácilmente en todas ellas un estancamiento evolutivo deplorable, que comparado con el tipo medio de las mismas de otras naciones donde la renovación y selección es más prolija y constante la diferencia es sencillamente enorme. Muchas de las personas de nuestra región que han tenido ocasión de salir al extranjero habrán tenido oportunidad de comprobar este aserto.

Si de las deficiencias que presentan en nuestra región el estado actual de nuestra agricultura y ganadería pasamos a examinar las que contienen los subproductos que de ambas industrias se derivan, el número de ellas abisma. En tal sentido no puede ser más atrasado el conocimiento que de su aprovechamiento y elaboración se tiene.

Cuando en nuestros montes la plantación de los olivares, las viñas, las huertas frutales, las plantas textiles y las maderas finas se intensifique ¿os podréis figurar la infinidad de los valiosos subproductos que podrían obtenerse de la industrialización de tan preciados frutos? ¿Habéis reparado alguna vez en los valores dormidos que de tal forma se pierden día a día en nuestra buena comarca?

Y de nuestras vacas y ovejas, y de nuestros colmenares y aves ¿no habéis pensado alguna vez que, en relación, es ínfimo el provecho que sacáis de ellas? Inmenso es hoy el adelanto alcanzado por muchas naciones en esta clase de industria, y el interés cada vez mayor que de continuo ponen en perfeccionar sus máquinas y sus métodos en dicha especialidad lo estamos viendo en las frecuentes exposiciones que se celebran, poniéndose de relieve en ellas a la vez que un empeño y competencia encomiable el brillante progreso logrado en industrias tan lucrativas.

De no haber encarado nuestros labriegos este problema con la debida franqueza y anticipación y de no haberlo nunca jamás nuestras autoridades, no resuelto, ni siquiera planteado, demostrando la incuria más censurable, es causa y casi la creó única, del atraso general y estrechez económica de nuestra región, a la vez que principal motivo de la ingente necesidad que obliga a que la emigración adquiera

en nuestra zona proporciones tan aterradoras, con la consiguiente pérdida de lo mejor de su juventud y de su energía.

Pues bien, nuestra Sociedad, cuya finalidad en tal sentido está bien determinada, y que la primordial es siempre la de propender por todos los medios al perfeccionamiento cultural y progresista de nuestro partido, no ha podido menos que desde los albores de su creación preocuparse — aunque parezca quimérico — de la solución de tan magno problema. En efecto: ha pensado como más práctico y viable para resolverlo crear en primer lugar en nuestro partido, bajo su patrocinio, una Escuela experimental agrícola, la cual además del plan de experimentación y de divulgación científica que debe desarrollar, podría, siempre que la cooperación oficial nos secunde, como lo esperamos, en tan nobles propósitos, dictar además clases teóricas y prácticas para niños, ya internos o externos.

Para su ubicación a no haber para tal objeto otro sitio y terreno más adecuado, salvo que alguna buena persona quisiera facilitar o donar otro mejor, sé que tiene nuestra Sociedad conversaciones bastante adelantadas al respecto con cierto propietario que cedería a un precio relativamente módico y por el término de 30 años una parcela de tierra de unas 7 hectáreas, en el bajo de Pereiriña y a la altura del kilómetro 92 de la carretera que va a Coruña.

Obvio me parece hacer resaltar la importancia de esta idea y lamentable sería

que por incomprensión o desidia se dejase fracasar tan espléndida obra.

Las escuelas experimentales han adquirido en estos últimos años un desarrollo sorprendente en las naciones agrícolas más adelantadas y de sus gobiernos han merecido una atención tan preferente que, además de haber creado en sus Facultades estudios y programas especiales para la formación de un vasto profesorado, han acordado en sus presupuestos ingentes partidas para la creación y sostenimiento de las mismas. La implantación de dichas escuelas, ya por iniciativa oficial como particular, ha cundido, pues, con profusión tal en ciertos países que realmente asombra. Suiza, Francia, Bélgica, Alemania y Holanda, como Estados Unidos, Canadá, Argentina, Uruguay y Australia poseen numerosas e importantes escuelas experimentales que son verdaderos modelos en su género. En España, desgraciadamente, pocas son las que existen, aún cuando parece que en estos últimos años su propagación despierta mayor interés ya de parte de nuestro gobierno como del público. En nuestra región la acción habida en tal sentido fué casi nula y si algunas se han creado sufren actualmente de una completa eaquexia.

Por eso en la que se proyecta para nuestro partido debe procurarse en primer lugar no incurrir en la misma ligereza. Debemos ante todo saber darle arrazgo y adaptación entusiasta y no hacer faltar por parte de todos un decidido y constante apoyo, tanto moral como material, compenetrados de que los beneficios que ella ha de producirnos han de ser fuera de toda duda incalculables.

Esta escuela que sería regida por un Ingeniero Agrónomo podría desarrollar, como lo hacen sus similares, un amplio plan de enseñanza que comprendiese no tan sólo la agrotécnica rural sino también la zootécnica y sus derivados. Ella orientará científicamente a nuestros agricultores, mediante conferencias públicas y con comprobaciones experimentales sobre el terreno mismo, haciéndoles conocer las ventajas de los ensayos de selección, análisis y experimentación que la misma verifique. Podrá, asimismo, ser el centro consultivo de nuestra región, que indicará en todo momento y en cada caso la for-

MUY IMPORTANTE

A todos los que tengan postales o fotografías, de pueblos, lugares, paisajes, etc., que puedan servir para ilustrar nuestra revista **ALBORADA**, se les agradecerá mucho quieran entregarlas a los cobradores, o remitirlas a la secretaría social, las que una vez utilizadas les serán devueltas en las mismas condiciones. Así contribuiremos todos a la divulgación de las bellezas de nuestra comarca, obra en que estamos empeñados por espíritu de patriotismo.

ma, método y oportunidad de las operaciones agrícolas a realizarse en cada época. Indicará la aptitud específica de las diversas tierras a cultivar y la selección de las semillas más adecuadas para cada zona.

Coadyuvará en toda forma al fomento del cultivo forestal y agrícola en sus múltiples y variadas fases, y además, en lo relativo a la ganadería indicará ella el criterio más conveniente a seguir para que la misma alcance pronto el grado de selección y refinamiento que ha logrado en otras partes. Por fin será ella la encargada de formar a nuestras futuras generaciones en las nuevas prácticas y enseñanzas que la moderna agricultura emplea hoy en las naciones cuya industria está más adelantada; dará también a conocer métodos mecánicos nuevos de trabajo que facilitarán en gran manera las operaciones agrícolas; enseñará las nuevas doctrinas y escuelas que siguen hoy los países agrícolas más destacados.

Bien sabéis que en lugares en que por algún tiempo, por su condición árida, parecían inaccesibles a toda vegetación, hoy siguiendo las teorías y prácticas de la escuela de Campbell y otros, como el "dry-farming" o sistema de secano, puesto ya en uso en muchas regiones de Norte América, Argentina y de España mismo, han dado rendimientos superiores a las más fértiles conocidas.

En Burgos tenemos el caso ilustrativo, que nos cita el ingeniero Oregón y Montejo, de que en la finca "La Montesilla" del señor Moné se ha llegado en el año 1921, mediante este último sistema, a obtener 50 fanegas de trigo por hectárea. ¡Asombroso resultado!...

Menciono el caso porque en realidad es altamente significativo y porque la tal finca figura en los anales de la agricultura como un modelo de perfección a pesar de las cualidades un tanto adversas de su suelo, y al mismo tiempo porque confirma lo que es dable conseguir cuando los sistemas empleados se basan en una dirección científica bien determinada.

Del mismo modo regida por ella no tardaremos en ver pronto pastoreando en nuestros campos las mestizaciones de nuestras razas vacunas con los durhams, tarquinos y heresfords; las de nuestras

yeguarizas con los trakeneus, frisonas y percheronas y las de nuestras ovinas con los negrites, rambouillets y lincolns.

En fin, creemos ya ver en nuestra poética y solariega región todas estas cosas que la harán doblemente bella, encantadora y grande; creemos, sí, como lo esperamos, que no habrá en ella montes desiertos ni predios quemados; creemos, y se nos antoja ya verla, con sus montes cubiertos de ébanos y viñas cargados; con bosques inmensos de olivos, nogales, robles y castaños, y, allá en sus valles, la mies extendida, varía, profusa y lozana; mientras en su aldea de paz y de encanto nuestro augusto y oprimido paisano, viéndose ya libre y más grande, sentirá en su espíritu la dicha de ver que ya de su brazo el esfuerzo no es vano.

Es indudable que en el transcurso de pocos años, si los hombres de nuestro partido cooperan con amor a esta obra meritoria y trascendental renovación, a la cual tampoco no dejará de prestar su ayuda cualquier buen gobierno, nuestros pueblos y aldeas tomarán muy pronto un aspecto de bienestar económico significativo, y a la generación presente le habrá correspondido el honor de haber abierto un nuevo y amplio horizonte de progreso a la energía viril de nuestra raza, digna siempre de mejor suerte.

Manuel Areas Blanco.

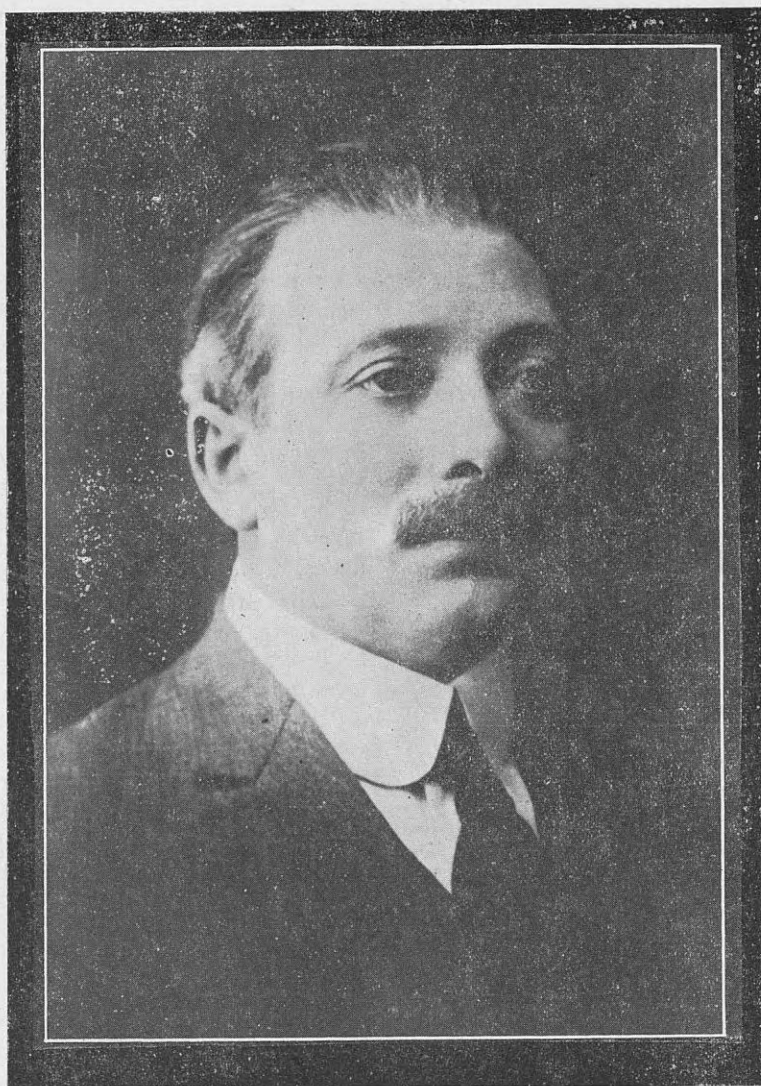
VENCIMIENTO DE CUOTAS

Rogamos a nuestros consocios radicados en el interior de la República que por olvido estén en descubierto en el pago de sus cuotas sociales, tengan a bien enviarnos giro postal o bancario por el importe respectivo, a fin de regularizar su situación de afiliados y recibir por consiguiente ALBORADA, órgano de esta Institución.

Nemesio Cereijo Díaz

El fallecimiento de nuestro activísimo secretario y excelente amigo a quien tanto apreciábamos en el seno de la Junta Directiva y del cual dimos cuenta sucin-

tencia, que ha venido a poner una intensa nota de congoja y de dolor en el espíritu de todos nosotros, sus compañeros y amigos, con quien comulgábamos amo-



tamente en el número anterior, ha motivado una dolorosa sorpresa por lo inesperado y rápido de su deceso, tan hondamente lamentado por sus familiares y amigos.

Pocos días antes había concurrido como de costumbre a la secretaría social, pleno de salud y vida, sin que nada en aquellos momentos, ni aún en el día anterior hiciese vislumbrar el próximo fin de su exis-

res e ideales de fraternidad y de esperanza en idénticos anhelos sociales.

Amantísimo de su pueblo natal, Corubión, y de toda su comarca, inteligente, afable, leal y caballeresco en toda la acepción de la palabra, rebotando simpatía de toda su persona, dicharachero y jovial, laborioso, solícito y atento como el que más ordenadísimo en los menesteres sociales de su incumbencia, estas y otras

muchas cualidades sobresalientes del camarada y amigo que acabamos de perder, pone en nuestros corazones la pesadumbre infinita de lo irreparable, de esos dolores acerbos que nos anonadan y de los que no nos acostumbramos a desprendernos en mucho tiempo.

Hombre de grandes condiciones de carácter, que desde su venida a este país en los primeros años de su juventud, laboró intensamente con ahínco y con constancia excepcionales, tuvo el consuelo de ver recompensados sus esfuerzos y afanes en tal forma que le permitía estar retirado de sus negocios habituales y disfrutar por consiguiente, de un bien merecido descanso.

En la misma mañana del aciago día en que una imprevista y agudísima peritonitis venció el robusto organismo, con su clarividencia de espíritu ya previó su cercano fin para pocas horas después y lamentando lo precario y deleznable de la condición humana, afrontó la muerte, serenamente. Con una entereza de carácter realmente extraordinaria, como pocas veces puede concebirla la imaginación de los mortales, minutos y segundos antes de su fallecimiento, dictó sus últimas disposiciones a sus familiares y en ellas puso de relieve una vez más, el equilibrado criterio con que siempre había encarado todos los asuntos de su vida íntima y social.

Acariciando anhelos para el porvenir de esta Sociedad, a cuyo desarrollo contribuyó con cariño y dedicación, constante, era, no una esperanza, sino una realidad evidente que se ha malogrado en la plenitud de sus facultades, cuando aún había mucho que esperar de su invariable entusiasmo, de su fe, de su optimismo.

Nosotros, en estos angustiosos momentos en que aún estamos bajo el peso de esta tribulación, sólo sabemos impetrar a la Providencia, paz plena en la tumba del infortunado Nemesio y resignación para sus deudos.

Sabedores de la infausta noticia en las primeras horas de la mañana del siguiente día, se apersonaron nuestro presidente Díaz Novo y el señor Tibaudin en la casa de la familia del extinto a comprobar la veracidad de la sorprendente noticia que no se hacía creíble por las circunstancias apuntadas en los párrafos preceden-

tes y al mismo tiempo testimoniaron su pésame a la apreciable familia del buen amigo que acabábamos de perder.

Sin haber podido avisar a la generalidad de los compañeros de la Junta Directiva, por la noche se reunieron a velar sus restos en la cámara mortuoria, además de los nombrados, los señores de la J. D., M. Domínguez Riestra, Desiderio Teixeira, Marcial González, M. Areas Blanco, Manuel Rama y José Cereijo y también los señores: Benjamín Pispieiro, Paulino Hermida y señora doña Veneranda Díaz Valhonrat y numerosos amigos que desfilaron incesantemente durante toda la noche.

El féretro de caoba que ocupaba el centro del escritorio de su casa transformado en capilla ardiente, que ostentaba preciosos vitraux de motivos religiosos, se hallaba rodeado con profusión de palmas, coronas y flores, entre los que se destacaban por su buen gusto, las coronas de su ahijada doña Veneranda Díaz de Hermida y la de nuestra Institución, formada con siemprevivas que presentaba artísticamente en su parte superior, el símbolo de ALBORADA que llamó grandemente la atención de todos los concurrentes.

A las primeras horas de la madrugada siguiente, se retiraron a descansar durante breves instantes, la mayoría de nuestros compañeros, quedando una guardia de honor compuesta por los señores Tibaudin, González y Rama, hasta la hora de la exhumación de sus restos que tuvo lugar el sábado 23 a las 10 de la mañana. A pesar de la abundante lluvia que cayó durante la conducción de los mismos desde la casa mortuoria al cementerio del Norte, se pusieron en evidencia las innumerables simpatías de que gozaba el extinto,

DE INTERES SOCIAL

Aquellos de nuestros afiliados que se hayan ausentado, o se ausenten para España y que quieran seguir perteneciendo a nuestra Entidad social y recibir por consiguiente la revista ALBORADA, deberán informar por carta a nuestra secretaría, comunicándonos al mismo tiempo el lugar de su residencia.

pues constituyó una manifestación de duelo de vastas proporciones.

A la invitación publicada en "La Prensa", por esta Sociedad, concurrieron además de sus numerosas relaciones particulares y de los compañeros citados anteriormente, muchos de nuestros asociados y amigos, recordando entre otros a los señores: Manuel Balina, José Campos, J. Quintans Pazos, José A. Canosa, Ramón Leston, Francisco Tibaudin, Ricardo Montero, etc., etc.

Profundamente emocionado por la sentida demostración de sentimientos de que han dado pruebas nuestros compañeros y asociados al rendir el último tributo de cariño al camarada que nos acompañó en nuestras tareas con tan loable asiduidad, no tiene el cronista de esta nota, más que palabras de honda gratitud, para todos ellos, que tan hidalgamente se han revelado en esta dolorosa circunstancia.

Don Jesús Miñones Bernárdez

Vice consul argentino en Corcublón

Nos es muy grato poder participar a nuestros lectores, que por el Ministerio de Relaciones Exteriores, acaba de ser nombrado, don Jesús Miñones Bernárdez, vice-cónsul de la República Argentina en Corcublón, en reemplazo de su señor padre, recientemente fallecido.

Ya en vida de su antecesor, el joven Miñones, era de hecho el verdadero funcionario y corría con los diversos asuntos concernientes al mismo. Al frente del vice consulado argentino puso de manifiesto constantemente, simpáticas y relevantes cualidades, que ahora como titular, tendrá ocasión de reiterar a satisfacción de todos.

Esta Sociedad Agraria y Cultural, se enorgullece de haber contribuído con su

valimiento al éxito de las gestiones incoadas ante este Ministerio de Relaciones Exteriores, mediante los buenos oficios de nuestros distinguidos consocios el prestigioso diputado nacional argentino, doctor don Leopoldo Bard, nuestro actual Contador y sub-director de la Biblioteca de la Facultad de Medicina, don Manuel Areas Blanco y don Perfecto Insúa, fuerte comerciante de esta plaza.

La obtención de este nombramiento, es un meritorio triunfo que debemos considerar como propio.

Nuestras más cordiales felicitaciones al competente y nuevo funcionario por su acertada y justa designación para el referido puesto.

Grato obsequio

De nuestro buen amigo y querido compañero de Junta Directiva, don M. Domínguez Riestra hemos recibido una nueva prueba de sus acostumbradas atenciones para con la Institución cultural de que forma parte, la que a su vez lo considera y distingue como uno de sus más prestigiosos componentes.

Con su fineza característica, ha hecho donación para esta Secretaría social, de un magnífico mapa en colores, de la región de Galicia y de un álbum demostrativo de todas las carreteras que la cruzan en sus distintas direcciones.

Es sumamente interesante y grato el

obsequio que nos ha brindado el señor Domínguez Riestra y su nuevo y simpático rasgo fué muy celebrado por los habituales concurrentes que frecuentan el local social.

SEÑOR CONSOCIO:

necesitamos su colaboración para el engrandecimiento de nuestra Sociedad.

HAGA SOCIOS

Enlace Rueda-Touriño

El día 31 de Octubre último, tuvo lugar en Villa María, de la provincia de Córdoba, la consagración del enlace de la bellísima y elegante Srta. Marcela Rueda, de la mejor sociedad de aquel punto, y cuyos padres son oriundos de Carballo, ayuntamiento limítrofe con nuestra comarca, con el opulento comerciante y distinguido consocio y amigo, don José Touriño Martínez, de Camariñas.

La delicada belleza de la novia, cuya fotografía publicamos con la satisfacción



consiguiente, realzada por las galas de desposada, suscitó elogiosos comentarios de parte de la numerosa y distinguida concurrencia que asistió a la celebración de sus nupcias, según hemos tenido ocasión de comprobar por las crónicas periodísticas que registraron este acontecimiento social de grandes y brillantes proporciones.

A la simpática pareja que fué muy felicitada y agasajada con este grato motivo, ofrecemos también nosotros el testimonio congratulatorio más sincero y expresivo.

DE REGRESO

D. Andrés Canosa Areas.

Después de pasar una temporada al lado de su familia, ha regresado en el vapor "Antonio Delfino" este buen amigo y propagandista de nuestros ideales. Viene muy satisfecho de su viaje a los patrios lares, y en especial de su pueblo Ruibocée, de donde es oriundo. ¡Que la buena suerte le acompañe en todos sus asuntos.

ENFERMOS

D^a Carmen Abelenda de Porrúa.

Sigue felizmente mejorando en su salud, esta distinguida enferma de quien nos hemos ocupado en el número anterior y cuya dolencia, sin asumir caracteres de mayor gravedad, ha tenido, sin embargo, un proceso lento y engorroso. Mucho nos satisface consignar su mejoría, la que deseamos siga en aumento hasta su consolidación completa.

Señorita Zulema González.

Como consecuencia de la indisposición que venía sufriendo la estimada señorita de este nombre, le ha sido practicada por el doctor Castaño, una delicada operación quirúrgica, que felizmente fué coronada por un éxito lisonjero, de lo cual nos alegramos infinitamente, deseándole siga acentuándose la mejoría ya iniciada.

Srta. Rosa Pispieiro.

Esta joven y apreciable señorita, hija de nuestro querido amigo y consocio don Benjamín, se encuentra algo delicada de salud y bajo prescripción facultativa. Por su pronto y eficaz restablecimiento formulamos sinceramente los más fervientes votos.

Don José Oreiro.

Durante una buena temporada ha guardado cama este prestigioso industrial y buen consocio, el cual se encuentra ya completamente restablecido de la indisposición que le aquejara. De todas veras nos alegramos que su salud siga consolidándose satisfactoriamente.

D^a Gumersinda Abella de Quintans.

Continúa guardando cama la señora de este nombre, de la cual creíamos poder dar la noticia de su restablecimiento en el presente número. Le acompañamos con nuestros votos, deseándole una pronta mejoría.

D^a Gumersinda M. de Suárez.

Después de haber sido sometida a una intervención quirúrgica, se encuentra bastante repuesta en su salud, por lo cual la felicitamos, augurándole un completo restablecimiento.

Don Jesús López.

Este apreciable consocio ha estado también indispuerto durante varios días. Actualmente se encuentra muy mejorado, lo cual nos satisface mucho.

NECROLOGIA

D. Pedro J. Lado.

En plena juventud, ha fallecido, rodeado del cariño de todos los suyos, este es-

timado joven, estudiante de cuarto año del Colegio Nacional, donde cursaba sus estudios y donde tanto se le distinguía por su carácter y su aplicación. El extinto era hijo del apreciable consocio don José Lado, quien con este triste motivo, recibió muchísimos testimonios de pésame, a los que unimos los nuestros. Su fallecimiento ocurrido el 4 del mes actual y el sepelio de sus restos efectuado en el siguiente día, ha ocasionado mucho pesar entre sus numerosas relaciones, las que se exteriorizaron en dicho acto.

¡ADELANTE!

Llamamos la atención de nuestros lectores, acerca del aumento constante que se observa en la percepción de las cuotas sociales y que se está registrando mes a mes.

Es indicio sugerente de una esmerada administración que nos complace destacar, porque debe ser muy satisfactorio para los entusiastas afiliados que coadyuvan así, a la realización de sus patrióticos anhelos.

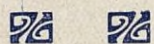


Escuela Nacional de Couceiro, en Sorna, Ayuntamiento de Mugía, con su maestro don Felipe Jorcano y el visitante don José Valiña.

(Foto tomada por el socio don Lino Baliña, en su reciente viaje)



Cinco preciosidades



← **Andrés Areas Blanco**
Hijo primogénito de nuestro ex-Presidente don Manuel Areas Blanco y de doña María Blanco de Areas, es portañito de origen y acaba de cumplir 4 años.



Américo Blanco Broccardo
Nacido en Avellana, de 4 1/2 años de edad, es primo hermano del anterior e hijo del socio fundador don Manuel Blanco y de doña Teresa Broccardo →



Jovita Canosa Fernández
Cuenta 8 meses de edad, es nacido en esta Capital e hijo de nuestro compañero de J. D., don Evaristo Canosa y de doña María Fernández



← **Oscar Blanco Broccardo**
Es hermanito del segundo. Hijo de don Manuel Blanco y de doña Teresa Broccardo. Cuenta con un año de existencia



Manolito Teijeira López
Tiene aproximadamente 7 años. Hijo de don Cándido Teijeira (fallecido) y de doña Juanita López Casanegra. Ha nacido en la villa de Camariñas →

La Representación Consular de España



Excmo. Sr. Don José Buhigas y Dalmau

Hasta hace poco tiempo, la representación consular de España en la República Argentina, no consultaba con la amplitud necesaria, los fines y propósitos que constituyen su patrimonial acervo, por lo menos, en lo que tenía relación directa con

nuestros connacionales humildes y carentes de valimiento en las esferas oficiales, herméticamente cerradas al anhelo democrático, salvo en raras y contadas excepciones.

La acción consular de nuestra Patria,

ha sido casi siempre en Buenos Aires, una ficción meramente decorativa, de tan completo desprestigio, que solamente al nombrarla con cualquier motivo, una sonrisa excéptica, o un gesto de desagrado, evidenciaba esta seguridad, de tal modo, que se aceptaba como un axioma incontrovertible, sin vislumbre alguno de modificación en sus procedimientos.

Su acción tutelar no se había distinguido nunca por un mayor acercamiento de la masa ciudadana y hasta en sus relaciones de simple trámite, ha sido casi siempre disolvente y por ende negativa, en sus fundamentales principios.

Encastillada en una uniformidad oficinesca, ni espectacular, ni austera, su rígido mecanismo, no tenía la ductilidad necesaria para que sus fines concordasen con las ansias populares y por eso se le restaban simpatías y afectos, que no podían arraigar en el alma de muchos conacionales, que por desconocimiento o por simpleza de espíritu, no podían distinguir bien a las claras, dónde empezaban las cortapisas y trabas burocráticas y dónde el formulismo protocolar.

Pero no entra en nuestro ánimo hacer un estudio acabado acerca de la complejidad de las causas que pudieran haber creado estas fallas perniciosas, en sus resortes directivos, motivadas solamente por la apatía, o el desdén de nuestros representantes consulares, ya que no es dable suponer que la acción tutelar del Estado Español, estuviese tarada, con vicios o defectos de tan capital importancia.

Esta somera exposición de motivos, de sobra conocidos, tiende tan sólo a reflejar el contraste, entre lo que fué y es actualmente el Consulado español, o más bien dicho, entre los que fueron y los que son, sus representantes entre nosotros.

Para ello, queremos destacar a grandes rasgos, los merecimientos y virtudes excelentes que perfilan de una manera vigorosa la personalidad descollante del actual Cónsul general de España, en esta Capital, el Excmo. Sr. D. José Buhigas y Dalmau.

Su figura se agiganta notablemente dentro del marco de su actuación consular por el contraste que ofrece con la apática indiferencia de quienes le han precedido en el desempeño de sus funciones durante varias décadas.

Con una cortesía digna de encomio sabe armonizar admirablemente la aridez del formulismo protocolar con elementales principios de humanidad, que lo hacen doblemente simpático.

Precedido de grandes prestigios que ha sabido aquilatar entre nosotros, su personalidad es atrayente y gratísima para todos y en especial para nosotros los que constituimos esta entidad social, para con quien, el señor Buhigas y Dalmau, en uso de las facultades que le competen, tuvo un generoso rasgo de filantropía, que agradecemos y estimamos muchísimo, porque prueba su exquisita bondad de sentimientos y el elevado valor que asigna a las instituciones de la índole de la nuestra, que simbolizan unión, civilidad y cultura.

Constatados así estos extremos, podemos decir, con satisfacción y orgullo, que en la actualidad tenemos un verdadero Cónsul Español, consciente de sus deberes y derechos que sabe discernirlos y reclamarlos con llaneza y dignidad ejemplares.

La deuda de gratitud que nuestra Sociedad tiene contraída con nuestro representante consular, el Excmo. Sr. D. José Buhigas y Dalmau, es grande y por eso no es grato tributar a tan respetable señor, un aplauso entusiasta y sincero por sus acertadas gestiones en el alto cargo que desempeña y a la vez, ALBORADA, se honra también publicando el retrato de tan digno servidor de nuestra Patria.

TARIFA DE AVISOS

Por cada inserción

República Argentina—	
1 página	\$ 50.—
1/2 "	" 25.—
1/4 "	" 15.—
1/8 "	" 8.—
1/16 "	" 4.—
España—	
1 página	Pts. 100.—
1/2 "	" 50.—
1/4 "	" 30.—
1/8 "	" 16.—
1/16 "	" 8.—

Diríjase la correspondencia a la Secretaría de ALBORADA, Defensa 365, Buenos Aires.

Hijos ilustres de nuestra comarca



Excmo. Sr. don Ambrosio Feijóo y Pardiñas

Gobernador militar de La Coruña

Prestigioso e ilustre general de división nacido en Cárariñas, de quien nos hemos ocupado en el primer número de ALBORADA en ocasión de haber sido designado

gobernador militar de la provincia de La Coruña, donde cuenta con muchísimas simpatías.

Asuntos Sociales

Sesión del 17 de Noviembre de 1926

Estuvieron presentes los miembros de la Junta Directiva, señores: M. Domínguez Riestra, A. Díaz Novo, Desiderio Teijeira, José Tibaudin, M. Areas Blanco, Marcial González, Evaristo Canosa, J. Quintans Pazos, José Collazo, Juan Trillo y Benjamín Fernández y ausentes los señores: Benigno Vieytes, J. Tajés López, Manuel Rama, José Cereijo y Serafín Blanco.

Al abrirse la sesión y después de unas breves palabras alusivas del Presidente se pusieron en pié los concurrentes en memoria del secretario don Nemesio Cereijo recientemente fallecido, haciéndose constar en acta el sentimiento de pesar que por esta causa embarga a la Entidad social de que formó parte el extinto compañero, cuya desaparición lamentamos. También se acuerda dedicar una placa conmemorativa, para la bóveda que guarda sus restos, la que ostentará el nombre de esta Sociedad, pero el valor que ésta demande será abonado del peculio de sus compañeros de Junta Directiva y de los asociados y amigos que voluntariamente quieran contribuir a ello.

Se hace cargo de la vacante de delegado titular por Coreubiión, don Benjamín Fernández.

Por estar ausente de esta capital el señor Tajés López, actúa como secretario en esta reunión don Marcial González.

Se da cuenta del cablegrama enviado a nuestro Delegado en Coreubiión a que se alude en otro lugar de esta revista y se aprueba el contenido del mismo, por las humanitarias razones que lo informan.

Se resuelve contribuir con una colección de mapas escolares, para aumentar el caudal de la Biblioteca de la Sociedad Amigos de la Escuela de Zás, los que serán remitidos oportunamente, con los libros y revistas que han sido donados con dicho objeto.

Se determinan las fechas de las tres veladas sociales a realizarse en el próximo año en el salón teatro del "Centro de Almaceneros" que son las siguientes: primer sábado de Mayo y Setiembre y el

segundo sábado de Diciembre y a ser posible, antes de las fechas señaladas, se verá la forma de realizar algún otro festival que resulte de interés para los asociados. Se acuerda propiciar un homenaje póstumo que se determinará en oportunidad, al eximio poeta y paisano, Enrique Carta Pose, nacido en Bayo, dedicando a tal objeto el remanente de los fondos que se consigan en la primera velada que se celebre.

Y por último se resuelven otros asuntos de interés general.

BODA

Pérez-Cernadas—

Por no haber sabido la noticia con más antelación, no hemos comunicado a nuestros lectores, el enlace de nuestro buen asociado, don Miguel Cernadas, con la agraciada joven, señorita Rita Pérez, efectuado en esta capital el día 18 de Setiembre último. Esta boda a la que asistieron muchos concurrentes, fué muy lucida, recibiendo los noveles esposos, muchas pruebas de simpatía. Nosotros les acompañamos con nuestra enhorabuena, deseándoles una eterna luna de miel.

VIAJEROS

Procedentes de nuestra comarca, llegaron a esta capital en el vapor "Antonio Delfino" los jóvenes José Blanco (de la Esquipa), Juan Bértola Insúa (del Pozo de Cereijo) y Pedro Canosa César (de Puente del Puerto). Los viajeros vienen muy satisfechos por el buen viaje que han tenido.

Don Jesús Salgado.

Para su pueblo de Castrelo, en nuestra comarca, se ausentó el día 19 de Octubre último, el apreciable afiliado de este nombre. Fué acompañado de su familia y sabemos que han llegado a su destino, felizmente, de lo cual nos alegramos.

Socios Nuevos

Srta. Dorita Cereijo, argentina, hija del malogrado Secretario Nemesio.

Sr. Crisanto Anton Lago de Brens, Cée, presentado por don Abelardo Lado.

Sr. Manuel Vicente Salgado, de Vimianzo, presentado por don Bonifacio Caamaño.

Sr. Celestino Castro, de Cée, presentado por don Domingo C. Brandariz.

Sr. Antonio Maresca, argentino, presentado por don Ramón Santos.

Sr. José Cernadas, de Bayo, presentado por don José Collazo.

Sr. Manuel Rodríguez, de Finisterre, presentado por don Guillermo Márquez.

Sr. José Blanco Durán, de Cée, presentado por don José Buiturón Outes.

Sr. Eugenio Sixto, de Finisterre, presentado por don José Iglesias.

Sr. José Blanco Merens, de Cée, presentado por don M. Areas Blanco.

Sr. Manuel Amado Alvarellos, de Vimianzo, presentado por don Manuel Lagoa.

Severino Rodríguez Cancela, presentado por don José Tibaudin.

Sr. Celestino Trillo, de Mugía, presentado por don J. Quintans Pazos.

Sr. Eduardo Esmoris de Salto, Vimianzo, presentado por D. Francisco Vázquez.

Sr. Francisco Castro Insúa, de Vimianzo, presentado por D. Jerónimo Espasandin.

MOVIMIENTO DE CAJA

Octubre de 1926

INGRESOS

Saldo de Septiembre en caja	\$	767.11
Obtenido por avisos ALBORADA	„	107.—
Obtenido por clichés gal. inf.	„	10.—
Obtenido por Intereses hasta el 30 Sep. Beo. Galicia	„	137.20
Obtenido por cuotas socios	„	874.—

1.895.31

EGRESOS

Alquiler Secretaría	\$	50.—
Limpieza	„	5.—
Gastos Generales varios	„	57.50
1000 Fajas ALBORADA	„	7.—
Comisiones varias	„	187.90
Factura Cámara, impresión de 1000 Estatutos	„	80.—
Factura Ruiz Hnos. ALBORADA núm. 14	„	184.66
Depositado en el Banco de Galicia	„	647.20
Saldo en efectivo a favor de Caja	„	676.05

1.895.31

RESUMEN

Caja	\$	676.05
Banco de Galicia	„	12.166.70
Banco Español	„	1.600.—
Garantía alquileres	„	100.—

14.542.75

M. Areas Blanco
Contador

J. Tibaudin
Tesorero

A festa de Sta. Marta de Babío

Por Don Juan Díaz Fernández

(Continuación)

E sintíndose aturuxos
Por corredoiras e campos,
Demostraciós lisonxeiras
De pensamentos dourados;
Costume qu'hay en Galicia
Dende qu'os nados son nados,
Pois uns din que son dos celtas
Outros falan d'os alanos,
Outros que foran d'os suevos,
Os nosos antepasados.
O mesmo ten, von o conto
E perdoname galano:
Todas estas diversións
Eran moi de cote antano,
En todaña l-as aldeas
D'o terruño galiciano.
Pero en hoxe ¡Dios d'o Ceo!
Nou sintín no vecindario
D'o lugar qu'está cerquiña
Nin d'os qu'están po-lo-lado,
Un berro que fira o vento
Nin ningún xemido humano
Asemellándom'as casas
As covas d'un camposanto.
Alí non rosmaba xente
Nos outeiros nin n'os prados,
Nin nas ruas d'alá arriba
Nin nos agros d'alá abaixo.
Solo se sinte bulir
No vento polas e cardos,
En busca d'os conocidos
Os nosos feles paxaros
Que por naide d'este mundo
Deixan a Galicia en branco.
Tamán zoan quexumbrosos
Ameneiros e carballos,
E cimbreira tristemente
Aquel souto de castaños
Donde mozos e mociñas
Bailaban tendid'e largo,
Os domingos po-l-as tardes
Ou cando estaban co gando
O son da gaita de Rilo
Ou da frauta de Mingallo.
Tamén se resint'e queixa
Aquel abundoso riacho,
Que da do seu corpo a sangue
Pra que medren ben os pastos;
Repregunta po-l-as maus
Qu'antes limpiában'o cano
Pra poderse extender ben,
Pois hox'estorban'o paso
Croyos que ten que vencer

Xuncos, bimbios e ribazos,
Soedad ten a cerdeira
Pexegueiros e bravádego,
E todos tristiños din:
¿Dónde vai Fuco de Marcos,
E Xatruces d'a Porriña,
E Pedro e Pepe de Carpio,
E Pescozón d'a Cuíña,
E Cacholo de Crisanto,
E o Faneca dá Lirona,
Antón, Cucho e Félix Mayo,
Bartuco e Xando Fornelo
Xusto, Bras e Ramón Branco,
E outros centos e centos
Que faltan d'o noso lado?
E de novo eles preguntan
Con xemidos moi amargos;
Probes de nos, que se van
Sin saber cómo ni cando,
Tamén as mozas garridas
Qu'alegraban estos campos,
Repicand'as pandeiretas
Ou facendo algún traballo.
Libres como avelaiñas
Escravas do seu recato,
Andaban d'aquí pr'alí
Com'elas de tallo en tallo
Por ameneiros e fiunchos,
Po los camiños d'o carro,
Po las veigas, fraga e montes,
Como rosiñas de Mayo.
¿Qué foi de Catuxa e Pascua,
As xefes d'aquel rebaño
De mociñas feiticeiras,
Qu'estaban sempre tramando
Diversións honestamente
N'as tardes d'os días santos?
¿E Casilda de Ruperta?
¿E Maruxiña d'o Tallo?
¿Qué se fixo de Sabela,
E Minguxa d'o Valado,
E Andrea d'a Marcuda,
E Vicenta d'o Cascaxo
Todas elas se fuxieron
A terriña abandonaron
E marcharon pra moi lexos,
Pra aquel chan americano
E send'elas aquí libres
Toparían alá un amo,
Que será un home de ben
Ou pode ser un buxato
Que se tiran as palomas
Que se separan d'o fato.

(Continuará)

Gran Romería Muradana

El Centro "Mutualidad y Cultura Muradana", realizará el domingo 12 del próximo Diciembre, una gran romería familiar o "estilo noso" en la conocida quinta de Devoto, situada en pleno centro, en la calle Méjico 4259 de esta capital y el producto de la misma será a beneficio de su caja social.

Se trata de una simpática Institución hermana con propósitos similares a los que nosotros sustentamos. Los naturales de Muros, tan allegados y afines con los de nuestra comarca, por razones de vecindad, merecen todo nuestro afecto y simpatía.

Muradanes han venido a nuestras fiestas sociales repetidas veces y es de justicia que nosotros, por reciprocidad, engrosemos también las suyas y más si tenemos en cuenta que la fiesta que organizan para el día 12, ha de estar muy animada y ha de ser indudablemente, grata para nuestros espíritus galleguistas.

Recomendamos, pues, con interés, a nuestros afiliados, a que concurran el mayor número posible a la romería proyectada y pongan en ella la nota culta y entusiasta que tanta nos singulariza entre las sociedades similares.

La romería que será muy atrayente, se ajustará al siguiente programa:

A las 7. — Desayuno, cada uno con lo que lleve; a las 8: "Himno Gallego", por el gaitero y la orquesta, los que recorrerán toda la Parroquia acompañados do mayordomo, botando bombas; a las 9: Gran concurso de feos con un premio para la mujer más fea y otro pa-

ra el hombre, debiéndose anotar todos los que quieran entrar en el concurso; a las 10: Baile hasta las 12; a las 12: Gran Xantar familiar, cada uno comerá lo que lleve; a las 14: Descanso; a las 15: Gran baile familiar hasta las 19; a las 16: Gran concurso de jota y muñeira, con dos duros de premio para cada pareja de jota y muñeira que baile mejor; a las 17: Andar a la rueda; a las 18: Gran Foliada de panderetas; a las 19: Final de la fiesta.

NOTAS: La Sociedad llevará mesas y asientos para comer y rogamos a todos los concurrentes que lleven cada uno su mantel. La Sociedad se encargará de la taberna, la que atenderá de todo. Los precios serán como sigue: vino Arizú, botella 0.70; botella de cerveza, 0.60; Bilz, 0.25; sandwichs especiales, 0.20; Rosquillas especiales feitas para nosa Romería.

Se ruega a los que quieran tomar vino, den orden desde la mañana, para ponerlo al hielo.

La Comisión ruega a todos los concurrentes y sus familias e invitados, que se diviertan todo cuanto quieran, pero conservando siempre el mayor orden y respeto.

El más querido deseo de la Comisión es que recuerde en todos sus detalles las de San Pedro de Muros; la Magdalena de Louro; la de Nazareno de Lariño; los Remedios de Lira; Ano Novo de Carnota; el Cristo de Samamed y de San Campio.

PRECIO DE LAS ENTRADAS

Caballeros \$ 1 — Señoras y Señoritas \$ 0 50
Por entradas, en Secretaría, Bernardo de Irigoyen 483.

🎪 Ecos Comarcianos 🎪

CORCUBION

Las fiestas de las Mercedes resultaron brillantes a pesar de ciertas dificultades surgidas entre los llamados a formar la comisión para recaudar fondos, teniendo que encargarse de este honroso cometido una junta compuesta por las hermosas y angelicales señoritas Rita Recamán, Carmen Castro, Paulina González, Eladía Andrade, Carmen Porrúa y Marina Díaz, en compañía del cura señor

Sánchez y de don Constante Lamas, logrando recaudar los cuatro últimos días cerca de dos mil pesetas, que bien distribuidas organizaron unas lucidas e improvisadas fiestas que trajeron inusitada concurrencia de todos los pueblos del contorno.

Después del solemne novenario, amenizado por un coro de señoritas acompañadas de la orquesta y en la que predicó con gran elocuencia un tridúo el R. P. Fernández, franciscano

del convento de Pontevedra, se verificó el día de la Virgen una concurrida procesión presidida por el teniente alcalde señor Trapote al que acompañaban varios señores, dando escolta a la imagen de la Virgen un piquete de la Guardia civil, figurando los gaiteros de Soutelo y Frige y también la música de Corme.

La gaita de Soutelo con su pareja de baile, hizo las delicias del público, especialmente de los numerosos paisanos del contorno.

La música de Corme cumplió admirablemente su cometido.

En esta villa y cuando la vida comenzaba a sonreírle, falleció confortada con los auxilios espirituales a la temprana edad de 20 años la angelical señorita Blanquita Mosquera Figueroa.

El sepelio de su cadáver fué una verdadera manifestación de duelo en el que figuraban representaciones de todas las clases sociales evidenciándose con ello las muchas simpatías con que contaba la finada y cuentan sus familiares.

Los funerales que se han celebrado por su eterno descanso han sido muy solemnes y en ellos se reiteraron nuevamente las expresiones de pesar que se pusieron de relieve en el acto de la inhumación de sus restos mortales.

También se efectuó el sepelio de otra simpática y modesta señorita, llamada Carmen Conde Bermúdez, que falleció a los 18 años, víctima de una dolorosa y rápida enfermedad. Pertenecía también a la asociación Hijas de María y su entierro fué una verdadera manifestación de duelo.

Provisionalmente ha sido reducida a servicio limitado la estación telegráfica de esta Villa.

La construcción del edificio destinado a la enseñanza por la fundación Carrera toca a su término.

Por su elegante aspecto, por la distribución y estética de sus diversas dependencias, por su esmerada labor y por los elevados fines para que se ha de dedicar, merece las unánimes alabanzas de todo el vecindario. También merece plácemes el distinguido abogado don Alejandro Lastres Carrera por el interés que toma en la referida obra.

De Ferrol ha llegado a ésta el guardapescas "Dorado", que se dedica a la vigilancia de la costa.

Se ha posesionado del cargo de presidente de la U. P. de esta villa, nuestro querido amigo y correligionario don José Cabrinety y García de Paredes, persona que goza aquí de grandes simpatías.

Regresaron de Santiago, donde estuvo pasando una corta temporada, la distinguida señorita Rosita Abella Lema, y de Mugía doña Carmen Recamán, respetable viuda del médico que fué de este Ayuntamiento durante muchos años don Antonio del Río, de gran recordación, y salieron para Coruña nuestros buenos amigos don Jacinto García y don Manuel Sendón con sus respectivas familias, después de haber pasado aquí unos días con su respetable madre política doña Mercedes Casal, viuda de Ballesteros.

La compañía cómico-dramática que dirige don Francisco Hernández, viene dando en el local del Liceo diversas funciones teatrales, siendo muy aplaudido por la numerosa concurrencia que llena todos los días completamente el local.

Por haber lesionado en riña a su madre política María Juana Dosil, de 69 años de edad, ha sido denunciada al Juzgado municipal la vecina de Redonda Isolina Lago Lago.

Durante el mes de Septiembre recaudó la Aduana de esta Villa la suma de 12.557 pesetas. Sigue ocupando el tercer lugar de la provincia a que pertenece.

CEE

Como terminación de las fiestas de verano, la juventud de esta Villa organizó un gran festival, al que concurrieron muchas personas de Corcubión y aldeas de nuestro Ayuntamiento.

Hubo dianas, conciertos musicales, paseos de moda, iluminaciones, caprichosas figuras de artificio, globos, voladores y diversas cosas más que nos hicieron pasar un agradable rato.

Con satisfacción hemos visto también dirigir la banda al competente profesor de música de la fundación "F. Blanco", nuestro querido amigo don Jesús García Jiménez, repuesto ya de la dolencia que durante bastante tiempo le imposibilitó de poder hacerlo.

La Dirección General de Rentas Públicas aprobó el concierto de transportes solicitado por don Argimiro Guillén, vecino de esta Villa, por un automóvil que hace el recorrido de la Coruña a Carballo.

Asciende dicho concierto a 1.702.37 pesetas anuales.

En el taller de reparación de automóviles de la Empresa Guillén se declaró un incendio que afortunadamente pudo ser sofocado en los primeros momentos, gracias a la prontitud con que todos acudieron a prestar auxilio.

La Guardia Civil de este pueblo se apersonó inmediatamente en el lugar del suceso, manteniendo el orden y dictando acertadas medidas.

Por fortuna los daños ocasionados por el fuego fueran de escasa importancia.

Ha salido para Madrid el celoso alcalde de este pueblo, don Segundo Trillo, querido amigo nuestro, que va a realizar una gestión relacionada con la importante mejora de la traida de aguas.

En la iglesia parroquial de San Nicolás de Coruña se celebró la boda de la bella señora doña Eulalia Pueyo Fernández, con el actualizado propietario de este pueblo don Abelardo Lago Trillo.

Bendijo la unión el virtuoso párroco señor Leiceaga.

Terminada la ceremonia, el nuevo matrimonio, a quienes deseamos muchas felicidades, salieron de viaje para el extranjero.

Con un lleno completo, se celebró en el salón escuela de la fundación "F. Blanco" una velada teatral.

Púsose en escena "El sexo débil" y "Seis retratos, tres pesetas", tomando parte en la representación las señoritas Ofelia García y Maruja García, en unión de los jóvenes Alejandro y Clemente Lastres, Domingo Rodríguez, Perfecto Castro, Vicente Canosa, Ventura Rebordelo y Gabriel Brandariz, interpretando todos muy bien sus respectivos papeles, labor que el público supo apreciar premiándola con numerosos aplausos.

En los entreactos lució el joven señor Creus su hermosa voz de tenor, cantando, acompañado por la notable pianista Ofelia García, la bonita sardana catalana "¡Yes, Yes!" y "Tosca", que le obligaron a repetir los prolongados aplausos de los muchos espectadores.

Terminó la velada, de la cual salió el público satisfechísimo, con el canto de dos números de la zarzuela "La sombra del Pilar" por los señores Creus y Correa, que oyeron justos y merecidos aplausos.

De desear es se repitan en las noches de invierno tan agradables veladas, a las que el público concurre con verdadero gusto.

Hace días recibimos la visita de una numerosa excursión de la Baña, compuesta de niños y niñas de las escuelas de dicha villa acompañados de los respectivos maestros. Con ellos venían el señor cura párroco de la Baña, don Herminio Amigo y otros señores. Visitaron detenidamente el Colegio, Fábrica de Carburos, Factoría Ballenera, Cascada del Pindo y la inmediata villa de Coñubián.

Estos simpáticos visitantes fueron recibidos aquí por las autoridades locales y significadas personas, quienes después de obsequiarles en el Casino les acompañaron a visitar la iglesia.

Regresaron ya de noche a la Baña sumamente complacidos de tan agradable viaje.

Se celebró en el Colegio "Blanco" de esta villa la apertura del curso. Fué presidido el acto por el director don Samuel García Pérez, con la asistencia del señor cura-arcipreste, profesores del establecimiento y numeroso público.

Leída la Memoria del año anterior por el profesor don Antonio Pérez Coleman, se procedió al reparto de premios y labores de las niñas y después de la ejecución de bonitas piezas por la orquesta, dirigió la palabra el señor García Pérez, quien con su elocuencia acostumbrada expuso claramente el plan de reforma en los estudios de primera enseñanza y aplicación, que se van a realizar en el Colegio además de la implantación del modelo oficial del Bachillerato ordenado recientemente por el Gobierno. El discurso del señor García Pérez fué varias veces interrumpido por los prolongados aplausos del público.

La enseñanza primaria en la fundación "Fernando Blanco" comprenderá los grados elemental, medio y superior y además las enseñanzas complementarias. Estarán a cargo de los dos maestros los grados primero, segundo, y parte del tercero; se encargarán también en el tercer grado o superior de las enseñanzas de Lengua castellana, Aritmética y Geometría, los respectivos profesores que

las tienen en el Bachillerato y otro de las "lecciones de cosas".

El cuarto grado estará constituido por enseñanzas complementarias de la primaria y ventajosas para la emigración que se hace en este país, a saber: Cálculos mercantiles, Contabilidad y Teneduría de libros, Rudimentos de Derecho, Geografía comercial e industrial, Lenguas francesa e inglesa.

Se seguirán dando como siempre las clases de adorno (dibujo, música y caligrafía) en secciones separadas de alumnos y alumnas; las nocturnas de obreros (Aritmética y Geometría, y Dibujo) y la Educación física para todos los que cursan sus estudios en el Bachillerato y escuela.

Con tan completo plan quedan atendidas las necesidades culturales de la villa de Cée y su comarca.

Para atender a estas enseñanzas hay dos Licenciados en Ciencias y dos en Filosofía y Letras, un profesor de Religión, un Licenciado en Medicina y otro en Farmacia, tres profesores especiales de las clases de adorno (dibujo, música y caligrafía) más dos maestros y dos maestras para las escuelas primarias. El profesor de Lenguas vivas y el de Educación física que se nombren completarán el cuadro del personal facultativo de esta Fundación benéfico-docente que desde hace cuarenta años da la enseñanza gratuita a cuantos alumnos se matriculan bien, sean hijos de Cée o de otras localidades.

En el edificio se han hecho mejoras importantes con la instalación del servicio de agua a todos los locales que lo necesitan. Nada falta tampoco en sus Gabinetes de Física e Historia natural, Laboratorio de Química, salas de Dibujo, Pintura y Música, Biblioteca pública y locales espaciosos y bien surtidos para las escuelas primarias y enseñanzas de Caligrafía.

La feria última estuvo concurridísima.
 El maíz se cotizó a 8 pesetas ferrado.
 El centeno a 7,50 pesetas ferrado.
 El trigo a 9 pesetas ferrado.
 Los huevos a 2,10 pesetas docena.
 Las patatas a 10 pesetas quintal gallego.
 Los pollos a 8 pesetas par.
 Las gallinas a 10 pesetas par.
 Las terneras, la res, a 190 pesetas.
 El de cerda a 40 pesetas arroba gallega.

FINISTERRE

Hace unos días se declaró un incendio en la casa que habita en esta villa su propietario don Gerardo Castro. Merced a la rápida y eficaz intervención del vecindario, el incendio no tuvo grandes proporciones.

También en los últimos días del mes de Septiembre último en los montes llamados Tremesiños y Leiriñas se produjo un gran incendio que se corrió hasta Bustelo. Dichos montes fueron devastados como asimismo los muchos pinares que los circundan. Como consecuencia de este incendio, que lesionó tantos intereses, hubo que lamentar dos desgraciados accidentes. A los pocos días el vecino de Padrís, Manuel Guzmán, que fué a estos lugares para cortar pinos, tuvo la mala suerte de caerse entre las cenizas que aún tenían fuego en su interior y recibió quemaduras de tal consideración que a los días dejaba de existir. También por la misma causa sufrieron quemaduras la Sra. Dolores Canosa y una hijita de ésta, las cuales felizmente se encuentran ya restablecidas.

Con objeto de asistir al Certamen pedagógico salió para la Coruña el maestro y alcalde de esta villa don Federico Avila Cuadra.

Se elevó una instancia al Director General de Navegación y Pesca, por varios vecinos de este pueblo, solicitando que autorice provisionalmente la pesca con "jábega" en la playa "Langosteira".

Con toda solemnidad se celebró en la escuela de niños la fiesta del maestro.

El profesor señor de la Barrera dirigió la palabra a los niños, que fueron obsequiados con esplendidez.

Recibió cristiana sepultura en el Cementerio de esta villa el cadáver de la señora doña Juana Galven, esposa del director de la compañía dramática que con gran éxito estuvo actuando en el Salón-teatro de esta localidad, señor Hernández.

Contaba la finada cincuenta y ocho años de edad.

El vecindario de Finisterre puso de manifiesto sus humanitarios sentimientos concurriendo al sepelio en número considerable y acompañando a los modestos artistas en las amargas horas por que han tenido que pasar.

La compañía, que en las variadas funciones que dió, puso en escena selectas obras, ha tenido, con motivo de la desgracia referida, que suspender las representaciones.

Los artistas que integran dicha Compañía se muestran agradecidísimos por las pruebas de simpatía que recibieron.

Duyo. — En esta iglesia parroquial se han celebrado solemnes cultos en honor del Sagrado Corazón de Jesús.

Ocupó la sagrada cátedra el R. P. Goy, religioso redentorista, que por primera vez dejó oír en esta parroquia, su elocuentísima palabra. Los hermosos sermones que pronunció durante esos tres días, congregaron en aquel templo a numerosos fieles, muchos de ellos, de Finisterre.

En la tarde del último día se celebró una magna procesión, en la que figuraban los niños y niñas de las escuelas públicas portando banderitas de los colores nacionales; fuerzas de Carabineros, dando escolta a la preciosa imagen del Redentor, y un inmenso gentío que entonaba piadosos cánticos. La banda de música de Finisterre asistió a la procesión interpretando bonitas marchas. La religiosa comitiva se trasladó al llamado campo "das Cobas" y allí, sobre una enorme peña, dejó oír su voz el P. Goy que terminó su improvisada y hermosa peroración con vivas al Corazón de Jesús y a España, que fueron contestados con gran entusiasmo por la multitud que le escuchaba.

Después de recogida la procesión tuvo lugar una animada "regueifa" para la que donó un sabroso premio el entusiasta cura párroco señor Escariz Méndez.

DUMBRIA

El 18 de Octubre del corriente año, falleció repentinamente el maestro herrero don Manuel Mouzo Pazos, hermano del Juez municipal de este distrito y muy querido padre de los afiliados de esta Sociedad Agraria y Cultural, radicados en esa Capital, señores Aurelio y Manuel Mouzo García a quienes expresamos nuestro sentido pésame.

Se reiteran a esta alcaldía de Dumbría enérgicas medidas para activar lo preciso al objeto de que pueda elevarse a definitiva la creación provisional de una escuela en Ezaro de Abajo.

Fué prorrogado por el actual período semestral el presupuesto municipal de este Ayuntamiento.

Para la vacante que se produjo en la escuela número 2 de Ezaro por traslado de don Ramón Navarro González para Almería, fué nombrado maestro interino con el sueldo anual de 2000 pesetas, don Julio González Moro Alberdi.

MUGIA

El vecino de este pueblo don Manuel Martínez solicita concerto para una camioneta automóvil marca "Ford" de una tonelada de carga, número 1105, matrícula de la Coruña.

Ha sido detenido en Salto, José Antelo Mato, que estaba reclamado por el juez de instrucción de Corcubión.

CAMARIÑAS

Salieron para La Coruña don Fernando Teijeira y su señorita hermana doña María, acompañando a su sobrina María Rafaela Teijeira Brunet, hija de nuestro consocio y amigo don Manuel, que va para ingresar en el colegio de Religiosas de María.

También para Vigo salieron los estudiantes don Antonio Vázquez Mouzo, don Gerardo y don Javier Teijeira Brunet, que son alumnos internos del colegio del Sagrado Corazón de Jesús de aquella ciudad.

La recaudación de derechos de aduana durante el mes de Setiembre, alcanzó a la suma de 2.796.60 pesetas.

Al pasar anteayer por la carretera que de Camariñas conduce a Vimianzo, una camioneta conducida por un vecino de Corcubión que se dirigía a esta villa, se colgó de dicha máquina el rapaz José Lamas Andrade, de 14 años, continuando en tal forma hasta un kilómetro de distancia, en que la máquina adquirió mayor velocidad. Debido a la misma, fué despedido el atrevido rapaz, y de la caída que sufrió resultó con varias heridas calificadas de pronóstico reservado, por el médico que le prestó las primeras curas.

El Ayudante de marina de este puerto, comunicó por telégrafo a la Comandancia de Coruña que en las proximidades del Cabo Villano y por consecuencia de la reinante niebla se perdió totalmente el velero de motor "Carolo" de la matrícula de Vigo, salvándose toda la tripulación.

Solicitó autorización para cruzar la carretera de Santiago a Camariñas, en el kilómetro 3, con un tubo de conducción subterránea, de aguas para utilizar en su industria de panificación, el vecino de la Baña don José Suárez.

Sobre las once de la noche del 24 de setiembre del año pasado, yendo por Javiña, Nicasio Tajés en compañía de su novia Luisa Canosa, le salió al encuentro Manuel Pérez Allo, y con el pretexto de que tenía que hablarle le llamó a parte, y sin otro motivo le descargó un palo en la cabeza, lesionándole.

El Fical pidió en el acto de la vista que se le condenase a dos meses y un día de arresto mayor, a que indemnice en la cantidad de 100 pesetas al lesionado y pago de costas.

VIMIANZO

Como autor de un hurto de un carro de esquilmo de una finca de Manuel Pereira Mato, ha sido detenido en Androgalla, y entregado al juez del partido José Espasandín Mayor.

Ha cesado en el cargo de maestra de la escuela de Carnés, doña Ana María Diez Martínez y en su reemplazo fué designada maestra interina, doña María de los Angeles Naveira Araujo, con el sueldo anual de 2.000 pesetas.

También cesó en el cargo de maestro de la escuela de Bamiro, don Gorgonio Montero Fiunza, para cuyo puesto fué nombrado con el sueldo de 2000 pesetas anuales, doña Clotilde Lema Trillo.

En Cambeda, falleció a los 77 años de edad el prestigioso vecino don Andrés Santos Santos. Era el extinto un hombre simpático y honrado que se había captado las simpatías de todos sus convecinos. Su muerte sobrevino al poco tiempo de la desgracia ocurrida a su esposa, de la cual nos hemos ocupado en el primer número de ALBORADA. El entierro que estuvo muy concurrido, constituyó una sentida demostración de duelo. A sus hijos, nuestros apreciables consocios, Ricardo y José, radica-

dos en esta capital de la República Argentina, y a sus hijos en España, María y Manuel Santos Soto, nuestro pésame sincero, por la desgracia que les aflige.

Doblemente imprudente, porque careciendo de licencia para ello, no debió hacer uso del arma. No la quites sin razón ni la envaines sin honor.

Es el caso que Angel Alvarez Barbeira tenía una pistola y la noche del 19 de abril del año pasado, cuando se hallaba con su amigo Ricardo Costa Trillo en el sitio conocido por Cancelas de Peteira, se le ocurrió hacer un disparo; pero no tomó precaución alguna para evitar una desgracia, pues ni siquiera se cuidó de dirigir la puntería para donde no hubiesen personas. Y sucedió que el proyectil fué a herir en la mano izquierda en la que tenía una linterna con la que se alumbraban, a su camarada, quien perdió el dedo medio, que hubo de amputarle y tardó en curar 56 días.

Por las lesiones por imprudencia temeraria le pidió el abogado fiscal señor Palacios dos meses y un día de arresto mayor y 500 pesetas de indemnización al lesionado, y por la tenencia ilícita de armas un mes y un día y 1000 pesetas de multa.

ZAS

Bayo. — Nota culminante de entusiasmo fué la Fiesta de la Raza en este pintoresco pueblecito.

Se celebró una solemne función religiosa en la que recibieron la Sagrada Comunión, aplicándola por los católicos de Méjico, numerosísimos fieles.

Se organizó una excursión catequístico-escolar a Cabo Villano, en Camariñas.

Los infantiles excursionistas radiantes de alegría, pasaron un día de grandes emociones.

Iban al cuidado de los niños el celoso señor cura párroco, profesores de las escuelas, presbítero don Constantino Raimúndez y Licenciado en Filosofía y Letras don Francisco Romero Lema.

En la Iglesia parroquial de Camariñas se cantó una hermosa plegaria a la Virgen.

Los señores curas párrocos y coadjutor de Camariñas, acudieron a recibir a los visitantes y los obsequiaron.

Visitaron el Faro, departamento de máquinas y estación de la Radio.

Efectuaron el viaje en automóvil.

La despedida en Camariñas fué tan entusiasta como la recepción.